

Megje

szerep

Szerkesztőség és kiadóhivatal: Sátoraljauhely (Vármegyeház II. udvar)

ZEMPLÉN

Előfizetési ár: Negyedévre 2 pengő.
Hirdetések: négyzet cm.-ként
Nyílt-tér: soronként 20 fillér

TELEFON: MTI kirendeltség, szerkesztőség és kiadóhivatal 109. szám

POLITIKAI HIRLAP

TELEFON: MTI kirendeltség, szerkesztőség és kiadóhivatal 109. szám

Rivították az ujhelyi asszonyok az egri nevet

A f. év december 1 től hatóságilag tilos Ujhelyben a koldulás. — Intézményes szervezést nyert a sátoraljauhelyi szegényügy. — A főispán felkérésére a sátoraljauhelyi hölgyek nagy számban vállalkoztak a gyűjtésre, a környezettanulmányra és a szegénygondozásra.

A sátoraljauhelyi szegényügy intézményes szervezéséről irt legutóbbi cikkünket azzal vezettük be, hogy Sátoraljauhely a szegényügy intézményes rendezése terén követi az egri példát

Több ízben kifejtettük már ennek a szervezésnek lényegét és jelentőségét. De ismeretes ez, a kérdést egész komplexumában fellelő, azon előadásból, melyet *Oslay Osváld* szent ferencendi tartományfőnök tartott a város és a vármegye közönsége előtt a vármegyeháza nagytermében.

Ez az előadás, amikor meggyőző erővel mutatót rá a szegényügy intézményes szervezésének szükségességére, megismertette azokat az irányelveket, azokat a módokat és eszközöket is, melyek alkalmazásával Eger városában a szegényügy követésre méltó megoldást nyert.

Ujhely sokkal nehezebb helyzetben van ezen a téren is, mint Eger.

Annál nagyobb örömmel és meglepéssel szögezhetjük le, hogy főispánunk akadályt nem ismerő erélye, szervező képessége és elsősorban a sátoraljauhelyi hölgyek minden nehézséggel szembenéző erős akarása, munkát és fáradságot felajánló, eltökélt elkötelezettsége, az ügy iránti lelkesedése, a nemes intencióknak megértése — lehetővé tette a sátoraljauhelyi szegényügy intézményes megszervezését. Lehetővé tette azt, hogy Sátoraljauhelyben a f. évi december 1-től megszűnik az uccai, az üzleti koldulás s az elesett, inséges, a létfenntartás legegyszerűbb feltételeit is nélkülöző szegények, állandó, folytonos és rendszeres segítésben és gondozásban részesülnek és sorsukat Sátoraljauhely nemes lelkű hölgyeinek közreműködésével a városi Szegénygondozó Hivatal istápolja, életviszonyaiknak állandó nyilvántartásával s a társadalmi adakozásból befolyt segély nyújtásával

Mindezt pedig annak az értekezletnek nyomán irhatjuk, melyet hétfő délután 4 órára hívott össze *Szell József* főispán a városháza tanácstermébe s amelyen városunk hölgyközönségének száz tagja vett részt felekezeti és társadalmi külföldiség nélkül.

Az értekezletet megnyitó főispán a legszívélyesebben üdvözölve a megjelent hölgyeket, ismertette az értekezlet célját, a sátoraljauhelyi szegényügy intézményes szervezésének szükségességét, ismertette az elveket, módokat és eszközöket, melyekkel ez megvalósítható. Kijelentette, hogy immár minden intézkedés megtételét arra vonatkozólag, hogy Sátoraljauhely megyei városban és külterületén a szegényügy intézményesen rendeztessék. Ez alatt azt kell érteni, hogy a közsegélyre valóban rászorult keresetképtelen szegények megfelelő létfenntartása rendszeresen fog biztosíthatni, másfelől pedig az adakozó közönség is meg fog kiméltetni az emberhez nem méltó koldulással járó zaklatástól s ezen felül abban való megnyugvással adakozhatik, hogy adományai a valóban rászorultakhoz jutnak s a legmegfelelőbbben használatnak fel.

Ennélfogva a városban és külterületén az egyénekenkénti kéregetés, más szóval az akár házról házra járva, akár az uccákon vagy tereken álldogálva, akár bármi más módon való koldulás a folyó évi december hó 1. napjától fogva szigorúan tilos.

Ezen tilalom betartását az államrendőrség hatékonyan fogja ellenőrizni s az ellene vétőkkel szemben példás büntetést fog alkalmazni.

Kívánatos ezeknél fogva, hogy a közönség alamizsnát külön senkinek ne adjon, hanem pénzbeli adományát, amelyet eddig koldulás folytán havonként adott, az adomány átvétele céljából havonként nála megjelenő és magát kellően igazoló gyűjtőhölgy kezéhez fizesse ki, illetve adja át.

Felkérte ezért a főispán az értekezleten megjelent hölgyeket a nemes munkában való részvételre

és közreműködésre abban a munkában, amelynek etappjai: az adományok gyűjtése, a környezettanulmányok felvétele és a szegénygondozás.

Az értekezlet azonnal beosztotta a jelentkező hölgyeket a hármas tagozatba, a következők szerint:

I. Adományok összegyűjtésére vállalkoztak a kijelölt körzetek szerint:

I.

Kossuth Lajos u. (az Andrassy uccáig), Jelenek telep: Schermer Hermáné, Lajos Etelka, Gönczy Olga, Csanics Istvánné.

Thököly, Honvéd és Stuller A. uccák: Vágán Istvánné, Soltész Gyuláné.

Boglyoska és Kertész uccák: Deák Andorné.

Sátor és Vig u.: Uher Viktorné. Májuskut és Várhegy u.: Sztankó Zoltánné, Csoma Ida.

II.

Szabadság tér: Tóth Jánosné, Polacsek Márta.

Török, Köves és Szög u.: vitéz Zombory Józsefné, Domján Irén.

III.

Andrassy u. (a Tüzoltó térig): Benkő Sándorné, Fekete Erzsébet.

Kossuth Lajos u. (az Andrassy uccától a Széchenyi térig), Pipa u.: Göndör Hermáné, Boros Béláné.

Jósika, Zarándok és Fecske u.: Soltész Gyuláné, Vágán Istvánné.

Boruth E., Mária és Schön V. u.: Dunajszky Józsefné, Bányai Margit.

Bercsényi u. és Széchenyi tér: Láncki Aladárné, Berger Marica.

IV.

Tüzoltó tér és Völgy u.: Kühn Károlyné, Verdes Gizella.

Tompa u.: dr. Tóth Erzsébet, Kelecsényi Margit.

Hegy, Báthory, Felsőszőlőmka u.: Pólyai Lajosné, László Duci.

Gróf Somogyi Ilona u.: Déder Miklósné, Hegedüs Ilona.

Petőfi uccá: dr. Gáll Barnáné, Boros Béláné.

Horthy Miklós tér: Kühn Károlyné, Verdes Gizella.

Andrassy u. (a Tüzoltó tértől az Erzsébet királyné uccáig): Szentgyörgyi Gézánné, Kiss Ilona.

V.

Erzsébet királyné u. és Wekerle tér: Csoma Erzsébet, Csoma Ida.

Sennyey és Csalogány u.: Majnyik Sándorné, Lengyel Erzsébet.

Alsószőlőmka és Lakatos u.: dr. Gáll Barnáné, Vadász Irma.

VI.

Rákóczi és Sziget u.: Pauliczky Jolán, Blum Miklósné, Róth Sámuelné, Oláh Ella.

Jókai u.: Osváth Margit, Passiut Aranka.

Deák u.: dr. Schmotzer Nándorné, Osváth Dezsőné.

Zárda u.: Szentkirályi Ella, Bévárdi Kató.

Virág u.: Alexander Vilmosné, Páles Jolán.

Hunyadi, Gizella, Jusztus, Vörösmarthy u.: dr. Chudovszky Mórinné, Lengyel Mária.

Zrínyi, Lónyay u. (a Fürdő u-ig): Egey Emma, Jurcsik Veronika.

VII.

Kazinczy u. (a Rákóczi u-tól a Bónis u-ig): dr. Szász Lászlóné, dr. Horváth Béláné, Vasutics Ilénné, Lois Lenke.

Kazinczy u. (a Bónis uccától): Bernáth Gyuláné, Emődy Lászlóné.

Sziv, Hársfa és Malom u.: dr. Horváth Béláné, dr. Szász Lászlóné.

Pázsit u.: Csizy Eleménné, Pál Malvin

Kereszt tér, Lónyay u. (a Fürdő uccától): dr. Osváth Dezsőné, dr. Schmotzer Nándorné.

Kerek u.: Egey Emma, Jurcsik Veronika.

VIII.

Rákóczi tér, Szemere, Bocskay u.: Keresztessy Lászlóné, Fodor Sámuelné.

Wesselényi és Jávor u.: Fodor Sámuelné, Róth Sámuelné.

Perényi és Pálóczy u.: Volanek Gézánné, Kroner Margit.

József és Dobó u.: Lengyel Erzsébet, Lengyel Mária.

Bezerédi és Bethlen u.: Vidonyi Lászlóné, Sipos Jolánka.

IX.

Thaly Kálmán és Drugeth u.: Mauks Árpádné, Kracson Jánosné.

Bernáth és Dókus Gy. u.: Kerekes Emma, Verdes Ica.

Matolay E. u.: Volanek Gézánné, Kroner Margit.

Molnár István u.: dr. Matolay Lászlóné, dr. Orbán Kálmánné, dr. Szent-Györgyi Zoltánné, Szent-Györgyi Judit.

Kinizsi és Csokonai u.: Adorján Dezsőné, Szakszon Józsefné.

X.

Árpád és Munkácsi u.: Bendik Julia, Tamássy Anna.

Gróf Széchenyi-W. Ernőné u.: dr. Matolay Lászlóné, dr. Szent-Györgyi Zoltánné.

Károlyi és Meczner Gyula u.: Vas Menyhértné, Feldmár Mózesné.

Apponyi és Mikszáth u.: Keller Dezsőné, Schatz Sándorné.

XI.

Dohány, Bajza és Batthyáni u.: Kerekes Emma, Verdes Ica.

Zápolya, Kölcsey u., Butorgyár: Keiser Zoltánné, Nyiri Margit.

Kisfaludy u.: Bendik Julia, Tamássy Anna.

XII.

Mező, Kossuth F. u. és Pályaudvar: Boross Ilona, Densz Gézánné, Klein Sári.

Belvárosi üzletek: Magyar Ferencné, Csörge Ilona.

Bankok: dr. Zinner Ferencné, Gyarmathy Béláné.

Egyes szám ára 10 fillér.

Az adományok gyűjtésére beosztott hölgyek, a pénzbeli adományokat havonként, a hónap első napjaiban gyűjtik össze. A gyűjtők a város polgármestere és az államrendőrség vezetője által látamozott gyűjtőkönyvecskékkel látatnak el, amelyek egyuttal a gyűjtők igazolásául és az adományok nyugtázásául is szolgálnak.

Akik pénzbeli vagy természetbeni adományukat személyesen kívánják beszolgáltatni, azt a városi szegényügyi irodában (Városháza, földszint 1. sz. ajtó) eszközölhetik.

Mindazok, akik adományukat havonként a fenti módon rójják le, jogosultak egy olyan táblának ajtójukon való kifüggesztésére, amelyen fel van tüntetve, hogy az üzlet vagy lakás tulajdonosa a koldulást önkéntes adakozás folytán megváltotta. Ezen tábla a városi szegényügyi irodában szerezhető be.

II. Környezettanulmányra jelentkeztek a következő hölgyek:

Bónis Berta, Bozsó Margit, Boross Ica, Csanics Istvánné, Dunajszky Józsefné, özv. Déder Miklósné, Densz Gézáné, Domján Aranka, Égy Ádámné, Friedmann Jónásné, Fejes Ernőné, Frimmer Andrásné, Grosz Menyhértné, özv. Gyarmathy Béláné, Hoffer Annus, Héjj Béláné, Kornitzer Lipótné, dr. Kelemen Miksáné, Kisfaludi Róbertné, Kiss Ilona, Lővinger Miklósné, Lakatos Dánielné, Lakos Ferencné, dr. Molnár Ödönné, Mester Dezsőné, Nádassy Györgyné, Reviczky Irma, Schwartz Marcelné, Sebestyén Mária, Stefániától 5 védőnő, Szécsényi Lajosné, dr. Szent-Györgyi Zoltánné, Vértesi Zsigmondné, Verdes Gizella, dr. Zinner Ferencné.

III. A szorosabb értelemben vett szegénygondozásra jelentkeztek:

Bozsó Margit (Ferencs III. r. volt ápolónő, az egri szegénygondozásnál hét hónapig működött), Mester Dezsőné, Fejes Ernőné, Bévárdy Kató, Passiut Aranka, dr. Schmotzer Nándorné, dr. Osváth Dezsőné, özv. Lakos Ferencné, Hoffer Anna, Bónis Berta, Déhrer Miklósné, Densz Gézáné, Széchenyi Lajosné, Nádassy Györgyné, Kisfaludy Róbertné, Sebestyén Mária, Vasutics Illésné, Lakatos Sándorné, Frimmer Andrásné, dr. Zinner Ferencné, Égy Ádámné, Szakszon Józsefné, Kerekes Emma.

A hölgyek készsége, lelkes megértése nélkül a sátoraljaujhelyi szegényügy intézményes rendezése megoldhatatlan nehézségekbe ütközött volna. Az övék azért minden érdem és elismerés. És amidőn a legmélyebb tisztelettel köszöntjük őket a nyilvánosság előtt nemes gesztusukért, büszkén vonatkoztatjuk rájuk a történelmi mondást, hogy *kivívták az egri nevet.*

Közljük végül, hogy a városházán *Városi Szegénygondozó Hivatal* elnevezéssel szegényügyi iroda állított fel, ahol a szegényüggyel kapcsolatos mindenféle bejelentések, kérelmek, kérdések, kívánságok, panaszok, stb.

elintézést nyernek s meghallgatást talál úgy a szegény, mint az adakozó.

Ehhez képest falragaszokon felhívta a város polgármestere mindazokat a városbeli szegénysorsu keresetképtelen egyéneket, akik mindezeidig koldulásból vagy más módon kezükbe jutott könyöradományokból tartották fenn magukat, hogy 48 órán belül személyesen jelentkezzenek összeírás végett a városi szegénygondozó hivatalban (földszint 1. ajtó).

Báró Waldbott Frigyeset választotta elnökévé a Zempléni vármegyei Gazdasági Egyesület

Csaknem egy éve, hogy báró Maillot Nándor korai elhalálzával megüresedett a Zempléni vármegyei Gazdasági Egyesület elnöki tisztsége.

Az Igazgató-választmány legutóbbi ülésében egyhangú határozatot hozott az elnöki tisztség betöltéséről s ezen határozatot f. hó 24-én perferuálta az Egyesület közgyűlése.

A vármegyháza nagytermében tartott közgyűlésen az Egyesület tiszteletbeli elnöke, Széll József főispán elnökölt s nagy számban vett azon részt a vármegye gazdaközsége.

Az Igazgató-választmány javaslatának ismertetése után a gazdasági válság jelenségeivel, okaival foglalkozó, mélyen szántó beszédet mondott elnököl főispán, majd különösképpen is rámutatott arra, hogy mennyire fontos a mai gazdasági viszonyokban az erők összefogása s a Gazdasági Egyesület életében a gyakorlati, reális, a nehézségek okait ismerő s az ezeken erős akarattal segíteni törekvő vezetés, — elfogadásra ajánlotta a közgyűlésnek az Igazgató-választmány azon javaslatát, mely az Egyesület alelnökét, dr. báró Waldbott Frigyeset ajánlja az Egyesület elnökének, mint olyan férfit, akiben a legteljesebb mértékben megvannak azok a tulajdonságok, melyek az Egyesület működésében, vezetésében és irányításában nélkülözhetetlenek.

A közgyűlés a javaslatot egyhangulag elfogadta és dr. báró Waldbott Frigyeset a Zempléni vármegyei Gazdasági Egyesület elnökévé megválasztotta.

A küldöttségileg meghívott új elnököt, a terebe lépésekor, a szeretet, bizalom és ragaszkodás demonstrációjával fogadta a közgyűlés s a legőszintébb együttérzéssel kísérte azokat a rendkívül meleg szavakat, melyekkel a főispán — az elnököt új tisztségében üdvözölve — neki a közgyűlés elnöki székét átadta.

Dr. báró Waldbott Frigyes, elfoglalva az elnöki széket, közvetlen szavakban mondott hálás kö-

szönetet megválasztásáért. Meghatott szavakkal emlékezett meg az elnöki székben elődjének, néhai báró Maillot Nándornak, a vármegye gazdasági életét, az Egyesület érdekeit szolgáló sokoldalú tevékenységéről. Kifejtette, hogy a mai szorító gazdasági helyzetben, széleskörű, átfogó programot nem adhat. Minden erejével, energiájával azon lesz, hogy a vármegye gazdaközsége, az Egyesület részére olyan kapcsolatokat teremtsen, melyek a gazdasági lehetőségeknek, beszerzéseknek erőforrásai. Programja az összetartás, a megértés, az erők koncentrációja a vármegye gazdasági életében. Meleg szavakkal emlékezett meg a főispán-kormánybiztosnak a borvidékünk érdekében kifejtett segítő akciójáról. Szívélyesen üdvözli az OMGE kiküldöttjét s biztosítja, hogy e nagy, előkelő országos szervezettel az eddig is meglévő kapcsolatokat a jövőben is ápolni fogja. Indítványára a közgyűlés báró Maillot Nándor és az Egyesület nyugdíjazott ügyvezető titkárnak Illésházy Endre gazdasági tanácsosnak érdemeit jegyzőkönyvében megörökíti.

Az OMGE részéről ennek kiküldött főtitkára, Rothmayer Imre, míg a vármegyei kisgazda közönség nevében Walter József sárospataki gazda üdvözölték az elnököt megválasztása alkalmából.

A számadások és a költségvetések letárgyalásával ért véget a közgyűlés, mely egy olyan tetterős, fiatalágában is nagy tapasztalatu, energikus, komolyakarásu vezért állított a vármegyei gazdaközönség élére, akiben visszafoghatatlanul megvan fajunk lelkének fel lendülése és magyar hazánk minden nemes értéket konzerváló ereje.

Szüreti reflexiók

Irta: dr. Haas Bertalan.

I.

Tokajhegyalján a szüret mult hó 10-én vette kezdetét és a több napi esőzés miatt csak nemrégiben nyert befejezést.

Ugy mennyiségileg, mint minőség tekintetében jó eredményről számolhatunk be, mert okszerűen kezelt szőlőkben 15–25 hektóliteres átlagtermés volt, ezenfelül oly szép és tőkéletes asszutu szedtek, amivel pótolható lesz az asszutorokban beállott nagy hiány.

Az október vége felé beállott és 8 napon át tartott sűrű eső nem kedvezett a még szedetlen termésnek és az eső után szűrt must és szedett asszuszólló sokkal gyöngébb az eső előtt szedettnél, az utóbbinak sokkal nagyobb a cukortartalma, de azért az eső után szűrt bor is viszonylag jó minőségű lesz.

Az ideai szürethez fűzött remények többé-kevésbé beváltak, csak egyben maradt a helyzet változat-

lan, hogy borforgalom nincs, nem keresik borainkat, noha a régebbi évjáratokból is nagy készlet van. S mivel kevés kivétellel a szőlőbirtokosoknak égetően szükségük van pénzre, kénytelenek borukat igen olcsó áron, ugyszólván eldobni és a legjobb borok ára oly mélypontra szállott, amire még 1–2 év előtt gondolni sem lehetett. A mindenképpen megszorult szőlőbirtokos, ezen árak mellett, legjobb esetben pénzt cserél és mellé viseli a nagy kockázatot.

Az ember merengve néz a jövő elébe és hasztalan keresi ezen, mondhatni katasztrófából, a kivezető utat. Csonkaországunkban még a közepes termés is sok, a belfogyasztás ezt el nem használhatja. Ezenfelül a tokajhegyaljai boroknak még Nagymagyarország idejében is csak aránylag kis része fogyott el itthon. A monarchia fenállása idejében, évszázadok óta a mai Szlovákia, Galicia, Porosz és Oroszország vitte el jó áron borainkat, mert versenyünk nem volt, mivel többi borvidékeink borainak csak kis része alkalmas a kivitelre.

A mi borunk a nagyobb szesztartalomnál fogva, belföldön sem kedvelt ital, kivéve a gyógybort képező asszutor. Emellett még drága is, szemben a könnyű és sokkal olcsóbb más hegyvidéki, de főleg a homoki borokkal. Ezek ugyanis aránytalanul nagyobb termést adnak, a munkáltatásuk pedig felényibe sem kerül, mint a miénk. Ezenfelül az összes többi borvidékeken hordó nélkül árusítják a bort, vagyis a hordót a vevő adja, úgy, hogy a szőlőbirtokos hordóit egy emberöltőn át használhatja.

Súlyosan nehezedik még a tokajhegyaljai szőlőbirtokosságra a szőlőműveléshez szükségeselt anyagok, u. m. gálic, raffia, vasszerszámok, műtrágya stb. drágasága, amit a kartellek idéznek elő. A karó is évről-évre drágább, mert elveszték erdőterületeink. A munkásnapszám — a buza olcsósága mellett még mindig felette drága liszt miatt — aránylag szinte drága, ennél a malomtrösztök a drágítók. Mindezen tényezők összejárása folytán a szőlőgazdálkodás, épügy mint a többi földgazdálkodás, veszteséges üzem és végeredményben, ha gyors segítség vagy konjunkturális változás nem jön, szőlőink elpusztulására fog vezetni.

Még jó, hogy a Pinceszövetkezet létesült nálunk, mivel a tagok szőlő-, illetve bortermésük köteles beszolgáltatásával legalább annyi pénzhez jutnak mérsékelt kamat mellett, amiből a szüreti kiadásokat — hordó nélkül — tudják fedezni; Ebbe a Pinceszövetkezetbe helyezük reményünket, hogy sikerülni fog, kiválóan sikerült borával, a régi piacokat visszaszerezni. Mert ha csak 10.000 hektóliter bort lesz képes évenként külföldön elhelyezni, ismét felhívja régi vevő-

ink figyeljék a Tokajhegyaljárán amely Lengyelországban már feledésbe megy, mert nagy borgyarak keletkeztek külföldön, melyek produktumai főleg Lengyelországban, még asszaborainkat is kiszorítják, mivel a gyarak nem átallják gyártmányukat, szépen adjusztált üvegekben, *tokaji asszunak* nevezni, holott ez a kotyvalék soha tokaji bort nem tartalmazott, hanem füge, datolya, mazsola, szesz, víz és élesztőből állítják elő, színében csalódásig a „Tokaji asszabort” és nagyon olcsón vesztegetik. — Sokban hozzájárul ehhez a politika és a nagyfokú gyűlölet, legalább is azért, mert merészelünk a békediktátumok revíziójára gondolni és a monarchia visszaállításáról elmélkedünk — azon időről, amely a mai kétségbeesztő helyzethez képest paradicsoma volt az 52 millió lakosságnak.

(Bef. rész szombati számunkban.)

A Zempléni vármegyei Gazdasági Egyesület baromfikiállítására

Harmadik baromfikiállítását nyitotta meg vasárnap délelőtt a pályaudvar egyik nagytermében a Zempléni vármegyei Gazd. Egyesület alelnöke, dr. báró Waldbott Frigyes felkérésére dr. Békessy Jenő miniszteri tanácsos.

A miniszteri tanácsos legmelegebb dicsérő elismerését fejezte ki megnyitó beszédében és méltán, mert a kiállítás komoly tanúbizonysága volt annak az eredményes agitációnak és céltudatos törekvésnek, melyekkel az Egyesület a fajbaromfityesztést vármegyénkben népszerűvé, megkedvelt és jövedelmező gazdasági foglalkozási ággá tette.

A kiállításon a fajbaromfityesztés legjobb produktumaiban gyönyörködhetett az azt nagyszámúban megtekintő közönség. Olyan szép egyedek kerültek kiállításra, melyek országos viszonylatban is feltűnést kelthetnek s a kiállítás sikerét az tette ezenkívül különösen teljessé, hogy keltetőgépek, műanyag bemutatásával praktikus vonatkozásaiban is szemléltethető volt az okos szerült fajbaromfityesztés.

Összesen 417 állat került kiállításra. A baromfityesztés legjobb és legkiválóbb fajtái és példányai.

Nagy díjat, állami oklevelet nyertek a következő kiállítók: dr. báró Waldbott Frigyesné, Mária Alice királyi hercegnő, dr. Szén József esperes, gróf Serényi Lászlóné, báró Waldbott Kelemenné, gróf Cebrián Istvánné, Migály Sándorné. A Gazdasági Egyesület díszoklevelét 12-en, elismerő oklevelét 21-en nyerték el.

A Baromfityesztők Országos Egyesületének aranyérmét báró Waldbott Kelemenné, ezüstérmét Göndör Herman, bronzérmét Tóth Elemér nyerte.

Versenyen kívül állított ki *vár-bogyai Bogyay Elemér*, az európai hírvilág sárospataki tenyésztő. Gyönyörű állatai, melyek mindig kiváló diszpéndányai a magyar fajbaromfityesztésnek, a legáltalánosabb érdeklődést és elismerést keltették.

A kiállítás nagy sikere sokban Engelberth Rezső egyesületi titkár fáradhatatlan buzgalmát, izlését és nagy hozzáértését dicséri.

A kiállításnak 2000 látogatója volt.

H I R E K.

— **Hálaadó istentisztelet.** A nagykorúságát november 20-án elért Ottó királyfi születése alkalmából a helybeli róm. kat. plebánia-templomban f. hó 23-án, vasárnap folyt le a magyar nemzet egyik legszebb erényéhez, a királyhűséghez ragaszkodó közönség impozáns részvétele mellett a hálaadó istentisztelet. Az ünnepélyes szentmisét Páyer Ferenc püspöki helynök pontifikálta fényes papi segédlettel. — Ugyancsak vasárnap délelőtt tartottak istentiszteletet a gör. kat. templomban is, amely alkalommal a szentmisét Damjanovich Ágoston tb. kanonok szolgáltatta fényes papi asszisztenciával. Mindkét templomban a Himnusz elénekével ért véget az ünnepélyes istentisztelet.

— **A Zempléni vármegyei Nemzeti Kaszinó elnökválasztó közgyűlése.** A Zempléni vármegyei Nemzeti Kaszinó vasárnap délelőtt fél 12 órakor közgyűlést tartott, melyen egyhangú határozattal Windischgrätz Lajos herceget választotta meg elnökévé. Az ünnepélyes beiktatást a december hó 6-án d. u. 6 órakor tartandó közgyűlésre tűzték ki s erre küldöttségileg hívják meg az új elnököt. A beiktatást társas vacsora követi a Kaszinó helyiségében.

— **Háborús Hadi Emlék-érmek ünnepélyes kiosztása.** A legutóbb adományozott Háborús Emlékérmek ünnepélyes kiosztása f. évi december hó 6-án délelőtt fél 12 órakor lesz a sátoraljaujhelyi városháza tanácstermben, amikorra kérem az érdekeltek pontos megjelenését. *Vitézi Székkapitányság.*

— **A Magosz helyi csoportjának évi nagygyűlése.** A Magyar gör. katolikusok országos szövetségének helyi csoportja nov. hó 16-án rendkívül látogatott évi nagygyűlést tartott a gör. kat. elemi iskola helyiségeiben. A gyűlést Petrasovszky Leó tb. kanonok nyitotta meg majd Dr. Szász László felolvasta a múlt gyűlés jegyzőkönyvét, mely után Ladányi László egyesületi pénztárnok megtette pénztári jelentését. Ezután dr. Ekmann János mondotta el nagyhatású beszédét, melyben az egységet, a sajtó fontosságát és az országos nagygyűlés szükségességét fejte-

gette. Sajnálattal vette tudomásul a gyűlés a női szakosztály elnökének Tajthy Károlynénak lemondását, aki éveken keresztül nagy ügybuzgósággal, páratlan odaadással azon fáradozott, hogy az egyesületben a karitatív dolgokat felkarolja és kiszélesítse. Az elnök ezután felkérte dr. Szász Lászlónét, hogy a női szakosztályt az elnök megválasztásáig vezesse, hogy a szegény gyermekek karácsonyi akciója fennakadást ne szenvedjen.

— **Pályázat OTI fogszakorvosi állásra.** Az OTI sátoraljaujhelyi kerületi pénztára dec. 30-iki lejáratával pályázatot hirdet a tokaji és sárospataki fogszakorvosi állásokra. A pályázatra vonatkozó feltételek a sátoraljaujhelyi kerületi pénztárnál megtudhatók.

— **Kiegészítés az új távbeszélő díjszabáshoz.** A miskolci kereskedelmi és iparkamara felterjesztése folytán a kereskedelemügyi miniszter megengedte, hogy a beszélgetésenkénti díjszabás szerint fizető vidéki távbeszélő előfizetők telefonállomásuknak idegenek számára esetről-esetre történő kivételes átengedéseért minden esetben 20 fillért szedhesenek.

— **Cecilia-est.** A dalosok védőszentjének, Szent Ceciliának névestéje alkalmából a helybeli ipartestületi dalárda a Kat. Körben kiválóan sikerült műsoros dalestélyt tartott, mely alkalommal Meczner Tibor iparbiztos méltatta érdekes előadásában a nap jelentőségét. Az est keretében iparos műkedvelők két egyfelvonásos szindarabot adtak elő, *Korcsik Andor* pedig szavalt és Nagy Imre monológot adott elő. Közben a *Lipcsey Tivadar* vezetés alatt álló dalárda énekelt több darabot a nagyszámú közönség élénk tetszésnyilvánítása mellett.

— **Agyonsújtotta a vilamosáram.** Tragikus halál érte folyó hó 22-én Sárospatakon Székely János hadrognő közúti vasúti műhelyfőnököt. Az esti órákban felment egy vasúti kocsit tetejére egy üzemi hibának felkutatása végett. Közben egy erősebb szélroham fejről lefújta kalapját és mialatt kalapja után kapott, véletlenül megfogta a közelben elhúzódó villanyvezeték dróthuzalát, mely nyomban a földhöz sujtotta. Még élve hozták a helybeli „Erzsébet” kórházba, ahol kevéssel azután kiszünetelt. Temetése Sárospatakon ment végbe. A vasúti tisztviselő tragikus halála általános részvétet keltett Sárospatakon.

— **Céllövőverseny.** A Zempléni vármegyei Rákóczi Művelődési egyesület folyó hó 23-án házi céllövőversenyt tartott, amelyen az egyleti tagok csaknem teljes létszámban jelentek meg. A versenyen a lövészek szép találati eredményeket értek el és az egylettámogató hazafias érzelmi és nemes

szívű adakozóknak önkéntes adományából sok szép értékes díj került kiosztásra.

— **Súlyos baleset érte a** mult napokban Ferencz János helybeli pályamunkást. Amint a Sárospatak és Sátoraljaujhely közötti vonalrészén hősövény fonásához szükséges galyvágással foglalatalkodott, a balta a galyról olyan szerencsétlenül csuszott le, hogy bal lába fejét levágta. Első segélyben az államvasutak betegsegélyző intézetében részesítették.

— **Rendőri hírek.** A mult napokban a helybeli „Hungária” műmalomnak alkalmazottait meglópták. A tettes lakásukba hatolt és onnan egy zsebórát, ruha- és élelmiszereket tulajdonított el. A gyanuba vett fiatalok tettest a napokban a Drugeth uccában egy rendőrőrmester felismerte és letartóztatta. Átadták a kir. ügyészségnek. — Lefkovicz Mór cukorkaárusnak a „Vadászkürt” épületében lévő csukott helyiségében néhány fiatalok az ablakon keresztül behatolt és jókora mennyiségű cukorkával megrakodva ugyancsak az ablakon át elmenekültek. A büntető eljárás megindult.

— **Vakmerő rablást követett el** Jeniczky József pestszentlőrinci lakos, kovácssegéd Kalotaszegi András olaszliszka tanító sérelmére. Oldalfegyverrel kezében a bezárt lakás ablakán keresztül behatolt és mintegy 1400 pengő értékű ruhanemű és készpénzt magához véve, menekülni akart, de a tanító tetten érte. Dulakodások közben a rabló oldalfegyverével négyszer a tanító hátába, egyszer lágykába és kétszer fejébe szurt s az így ártalmatlanná tett áldozatától elmenekült. Kalotaszegi súlyos sérüléseiből hosszas betegség után felépült. Az ügyet f. hó 21-én tárgyalta a helybeli törvényszék Köröskényi-tanácsa és vádlottat rablás büntetésében mondotta ki bűnösnek s ezért 2 évi és 6 hónapi fegyházra és 10 évi hivatalvesztésre és politikai jogai gyakorlásának ugyanily tartamú felfüggesztésére ítélte. Az ítélet jogerős. — A bűncselekmény felderítésére nézve rendkívül érdekes, hogy a vádlott, aki más kommunista ügyből kifolyólag a váci fegyházban büntetését ülte, szabadulása előtt — hogy lelkiismeretét megnyugtassa — töredelmes beösmérést tett arról, hogy még a kommun idején kirabolta és összezsúrkálta az olaszliszka tanítót. Ezen vallomás alapján indult meg ellene az eljárás.

A Singer varrógépek
MÉGIS A LEGJOBBAK!

Egy jó hangerejű 3 lámpás
telepes rádió
telepekkel, hangszóró nélkül
135 P-ért sürgősen eladó.
Cím a kiadóban.

— Alkalom szüli a tolvajt. A kir. törvényszék Kőrös-kényi büntetőtanácsa folyó hó 21-én tárgyalta az október 16-ika óta vizsgálati fogságban ülő Bandor József és Albert nagyrozvágyi lakosok bűnügyét. Apa és fiu október 13-án a Scharf Sámuel korcsmájában imloztak kettesben. Mialatt a korcsmáros rövid időre elhagyta a helyiséget és ők magukra maradtak, az öreg — míg a fia az ajtónál őrt állott, — betört a retesszel zárt „kármentő“-be és a pénzesfiókból ellopta a benne talált 32 pengőt. Mielőtt azonban a helyiségből kionszhatott volna, a korcsmáros visszatért és rajta csipte az öreget, aki dulakodásra fogta a dolgot, a korcsmáros szakállából kitépett egy maroknyit és még meg is szurta egyik kezét s azzal fiával együtt elmenekült, üldözőbe vették de azokra is kést fogott. A törvényszék rablásnak tekintendő lopás büntetésében mondotta ki bűnösnek Bandor Józsefet és ezért jogerősen 8 hónapi börtönre ítélte, míg Albert fiát felmentette.

— A kir. törvényszékről. Kés, karó és üveg volt a harci eszköze azoknak a duhaj legényeknek, akik a folyó év szeptember 22-én Kiscsécsen, Szalontai Albert vendéglőjében pillanatok alatt olyan véres verekedést rögtönöztek, hogy a nagy összetűzésnek két súlyos sebesültje maradt a porondon. A kezdetben békésen italozó cimborák mulatozás közben csakhamar összevessztek, miközben Orosz János Barancsó Izidort előbb karóval kólintotta fejbe, majd késével szurkálta meg nyakán, oldalán és mellkasán. Erre Barancsó Bertalan, a vértől elborított Izidor öccsének védelmére kelt és a verekedést előidéző Orosz János fején tört el egy boros üveget, mire az is harcképtelenné vált és ezzel a hadakozás befejezést is nyert. Az ügyet a helybeli kir. törvényszék, mint büntető egyesbíró-ság tárgyalta folyó hó 19-én. Dr. Hegedűs Ferenc büntetőbíró Orosz Jánost és Barancsó Bertalant súlyos testi sértés vétségében mondotta ki bűnösnek és ezért I-ső r. vádlottat 14 napi fogházra, II-ikat 40 pengő pénzbüntetésre ítélte az ítélet jogerős.

— Legjobb fővárosi napilapok a Nemzeti Ujság és Uj Nemzedék.

HELYI RÉPVISELŐT

keres jól bevezetett és közismert háztartási tömegcikk részére az itteni piacra és környékére gyár-vállalat. — Csakis azon megbízható és jó referenciákkal rendelkező egyének jöhetnek figyelembe, akik a helyi és környékbeli fűszerkereskedőkkel stb. állandó összeköttetésben állanak. Ajánlatok referenciák megjelölésével „AEROXON“ Ujpest 1. Postafiók 77. címre kéretnek.

MEGHÍVÓ.

A CIGÁNDI HENGERMALOM ÉS OLAJGYÁR R. T. cégnek, Cigándon 1930. évi december hó 4-én délelőtt 11 órakor az intézet helyiségében tartandó

RENDKIVÜLI KÖZGYŰLÉSRE

a t. részvényeseket tisztelettel meghívjuk.

Tárgy:

1. Az igazgatóság jelentése.
2. A felszámolással kapcsolatos határozatok hozatala.
3. Esetleges indítványok.

Cigánd, 1930 november hó.

Az igazgatóság.

Sátoraljaujhely megyei város polgármesterétől.

13586/1930. szám.

Tárgy: Országos inségenyhitő mozgalom megindítása.

Hirdetmény.

Az országosan megindított inségenyhitő mozgalom kapcsán Sátoraljaujhely megyei város is segítségére kíván sietni azoknak, akik a súlyos gazdasági viszonyok folytán önhibájukon kívül kereset nélkül maradtak.

Felhívom tehát a kereset nélkül maradt szegénysorsu testi és szellemi munkásokat, hogy a hivatalos órák alatt a városháza 11. számú hivatalos helyiségében jelentkezzenek.

Sátoraljaujhely, 1930. évi november hó 22-én.

Dr. Orbán Kálmán sk.
polgármester.

VÁROSI MOZI HETI MŰSORA:

HANGOS

HANGOS

Csütörtökön, november 27-én este 6 és 1/4 órákor

Csókok hajósa

Vigjáték 8 felvonásban.

Főszereplők:

WILLIAM HAYNES, ANITE PAGE és KARL DANE

Kisérő hangos műsor:

Éva a feleségem

Burleszk.

Főszereplők: STAN és PAN

Pénteken, november 28-án este 6 és negyed 9 órákor
Szombaton, november hó 29-én este 6 és 1/4 órákor
Vasárnap, november hó 30-án d. u. 4, este 6 és 1/4 órákor

Singing Fool

(Az éneklő bolond)

Főszereplők:

AL JOLSON, BETTY BRONSON és DAVID LEE

Kisérő műsor:

MISHA ELMANN, a világ legnagyobb hegedűművésze
játssza Dvorzák humoreszkiét.

BRISTOL-SZÁLLODA

BUDAPEST

legszebb pontján, a

Dunaparton.

Uj vezetés mellett ajánlja:

Előkelő, patinás szállodájának gyönyörű szobáit a mai gazdasági viszonyoknak megfelelő polgári árákon.

Egy ágyas utcai	P 10—16-ig
" udvari	P 6—10-ig
Két ágyas utcai dunaparti	P 24—40-ig
" utcai	P 20—24-ig
" udvari	P 15—18-ig

A jobb szobák árai fűrdőszobával értendők.
Minden szobában hideg- és melegvíz, telefon és rádió.

ÉTTERMI ÁRAK:

Complett reggeli: kávé v. tea
v. kakao egy tojással, vajjal
és jam-el P 1.20
Kitűnő ebéd v. vacsora menü P 2.40
Kitűnő ebéd v. vacsora menü
előtellel P 4.—

Ezen lapra hivatkozással
a szobaárakból külön engedmény.
Szobarendelés lehetőleg 2—3 nappal
előbb eszközöndő.

Bristol-szálloda szobáiból és terraszáról a
leggyönyörűbb kilátás nyílik a Dunára
és a budai hegyekre.

Nélkülözhetetlen

minden háztartásban



SINGER

VARRÓGÉP

MINDENT VARR, STOPPOL ÉS HÍMEZ

Kedvező fizetési feltételek

Alacsony havi részletek

SINGER VARRÓGÉP RÉSZV. TÁRS.

Sátoraljaujhely Rákóczi ucca 19.

NEM TRÜKK, VALÓSÁG!

Meleg	sz	árból
barátságos	o	20 ⁰ / ₀
tiszta	b	
	a	

Bőséges	é	árból
izletes	t	10 ⁰ / ₀
házi	k	
	e	
	z	
	s	

engedményt kap Ön, mint ezen lap
előfizetője

BUDAPESTEN a
Park Szállodában
VIII. Baross-tér 10.

Szemben a Keleti Pályaudvar érk. oldalával.

Felelős szerkesztő:
Dr. MIZSÁK JÓZSEF.